

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Strana 1/7

Datum revize: -

Číslo revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Verze č.: 1

1 IDENTIFIKACE LÁTKY / PŘÍPRAVKU A SPOLEČNOSTI / PODNIKU**1.1 Identifikace látky nebo přípravku:**

Obchodní název přípravku:

Medicarine**1.2 Použití látky nebo přípravku:**

Účel použití:

Dezinfekce a čištění ploch a povrchů.

Popis funkce přípravku:

Určen pro oblast zdravotnictví, potravinářství a hygieny.

Pouze pro profesionální použití.

1.3 Identifikace společnosti nebo podniku:

Výrobce:

Ecolab GmbH & Co. OHG

Reisholzer Werfstr. 38-42, /Postfach 13 04 06,

40554 Düsseldorf, SRN

Tel.: +49 211 9893-0

Distributor:

Ecolab Hygiene s. r. o.

Hlinky 118, 603 00 Brno

Česká republika

Tel.: 543 518 250

Fax: 543 518 299

e-mail: office.brno@ecolab.com

Nouzový telefon: 543 518 250

1.4 Telefonní číslo pro naléhavé situace:

Toxikologické informační středisko (TIS)

Klinika nemocí z povolání

Na Bojišti 1, 128 00 Praha 2

tel. nepřetržitě: 224 919 293, 224 915 402

2 IDENTIFIKACE NEBEZPEČNOSTI

Přípravek je klasifikován jako nebezpečný podle směrnice 1999/45/ES, ve znění pozdějších předpisů.

2.1 Nejzávažnější nepříznivé účinky na zdraví člověka při používání přípravku:

Klasifikace:

Xn – zdraví škodlivý

Xi – dráždivý

R22 Zdraví škodlivý při požití.

R36/37 Dráždí oči a dýchací orgány.

R31 Uvolňuje toxický plyn při styku s kyselinami.

2.2 Nejzávažnější nepříznivé účinky na životní prostředí při používání přípravku:

Přípravek je klasifikován jako nebezpečný pro životní prostředí. Větší množství koncentrovaného přípravku může nepříznivě ovlivnit vody a ekosystém, nevylévat do vod a kanalizace.

Klasifikace:

N – nebezpečný pro životní prostředí

R50/53 Vysoce toxický pro vodní organismy, může vyvolat dlouhodobé nepříznivé účinky ve vodním prostředí.

2.3 Nejzávažnější nepříznivé účinky z hlediska fyzikálně-chemických vlastností při používání přípravku:

Přípravek není klasifikován jako hořlavý nebo oxidující.

2.4 Jiná rizika:

Odpadá.

2.5 Možné nesprávné použití přípravku:

Výrobek se nesmí používat k jiným účelům a jiným způsobem, než je uvedeno v návodu k použití a v tomto bezpečnostním listu.

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Strana 2/7

Datum revize: -

Číslo revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Verze č.: 1

3 SLOŽENÍ / INFORMACE O SLOŽKÁCH

- 3.1. Složení podle nařízení ES o detergencích č. 648/2004:
≥30%: chlorová bělicí činidla.
Obsahuje dezinfekční činidla.

Další složky: PEG.

Obsah aktivních složek ve 100 g přípravku: 1,3-dichlor(1,3,5-(triazin-2,4,6, (1H,3H,5H)-trion) sodný dihydrát, (99.61 g). Obsah aktivního chlóru 1.5 g / tabletu.

- 3.2. Přípravek obsahuje tyto nebezpečné látky:

Název látky	Číslo CAS	Číslo EINECS	Obsah (hmot.%)	Klasifikace
Dichlorisokyanurát sodný dihydrát / triklosan sodný, dihydrát	51580-86-0	220-767-7	50 -<100	Xn; R22 Xi; R36/37 R31 N; R50/53

Expoziční limity, jsou-li stanoveny, naleznete v oddílu 8.

- 3.3. Další informace:
Plná znění R-vět všech komponent přípravku jsou uvedena v bodu 16.

4 POKYNY PRO PRVNÍ POMOC

- 4.1 Všeobecné pokyny:
Projeví-li se zdravotní potíže nebo v případě pochybností uvědomte lékaře a poskytněte mu informace z tohoto bezpečnostního listu.
- 4.2 Při nadýchání:
Dopravte postiženého mimo kontaminované prostředí na čerstvý vzduch a zajistěte tělesný i duševní klid. Nenechte prochladnout. Při silném nadýchání zajistěte přívod kyslíku a převoz do nemocnice.
- 4.3 Při styku s kůží:
Odložte kontaminované oblečení. Zasažené části pokožky umyjte studenou vodou (event. s mýdlem). Dle rozsahu poškození poraněné místo překryjte sterilní gázou a vyhledejte lékařskou pomoc.
- 4.4 Při zasažení očí:
Ošetření očí má přednost před ostatní první pomocí. Při otevřených víčkách a nejméně 15 minut vyplachujte – zejména prostory pod víčky – čistou pokud možno vlažnou tekoucí vodou. Přiložte event. sterilní obvaz a vyhledejte lékařskou pomoc. Při výplachu postiženého oka nesmí dojít k zasažení oka druhého.
- 4.5 Při požití:
Vypláchněte ústa velkým množstvím vody event. dejte pít vodu po malých doušcích (je-li postižený při vědomí a nemá-li křeče), nikdy nevyvolávejte zvracení. Neprodleně vyhledejte lékařskou pomoc a ukažte obal nebo etiketu.
- 4.6 Další údaje:
- 4.6.1 Stručně příznaky a účinky - okamžité, zpožděné a dlouhodobé vyvolané expozicí:
Specifické celkové akutní příznaky nejsou známy.
- 4.6.2 Doporučení pro lékařskou první pomoc:
Léčba je symptomatická.
- 4.6.3 Údaj o umístění i použití speciálních prostředků pro první pomoc (léků a přístrojů)
Speciální prostředky nejsou určeny.

5 OPATŘENÍ PRO HAŠENÍ POŽÁRU

- 5.1 Vhodná hasiva: K hasebnímu zásahu mohou být použita všechna běžná média – vodní mlha /vodní tříšť, prášek, CO₂, pěna aj.. Teplem se rozkládá. Produkt je velmi toxický pro vodní organismy. Zamezte vniknutí kontaminované vody k hašení do povrchových vodotečí, spodních vod a kanalizace.

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Strana 3/7

Datum revize: -

Číslo revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Verze č.: 1

-
- | | | |
|-----|---|---|
| 5.2 | Nevhodná hasiva: | Nejsou známa. |
| 5.3 | Zvláštní nebezpečí: | Při požáru může docházet k vzniku oxidu uhelnatého / uhličitého, CO _x , NO _x a chlórových sloučenin (AOX). Nebezpečí uvolnění HCl a toxického chlóru! |
| 5.4 | Speciální ochranné prostředky pro hasiče: | vhodná ochrana dýchadel (izolační přístroj). |
-

6 OPATŘENÍ V PŘÍPADĚ NÁHODNÉHO ÚNIKU

- 6.1 Preventivní opatření na ochranu osob:
Zamezit prášení a vstupu nepovolaným osobám. Používat ochranné prostředky. Možné nebezpečí vdechnutí přípravku.
Postupujte podle pokynů obsažených v kapitolách 7 a 8.
- 6.2 Preventivní opatření na ochranu životního prostředí:
Přípravek znečišťující vodu. Větší množství koncentrovaného přípravku nevypouštět do kanalizace, povrchových a podzemních vod. Zabraňte kontaminaci půdy. Zamezit vniknutí kontaminované oplachové vody do povrchových vodotečí, spodních vod a kanalizace.
- 6.3 Doporučené metody čištění a zneškodnění:
Zamezte prášení. Opatrně nasucho odstraňte z ploch a povrchů. Lze rovněž zvlhčit a jímat nehořlavým savým materiálem (písek, křemelina, rašelina), shromážďete v uzavřených nádobách. Sebraný materiál zneškodňujte v souladu s platnými předpisy. Zbytky přípravku na plochách opláchněte velkým množstvím vody (lze použít i saponát).
- 6.4 Další údaje:
Při úniku velkých množství informujte hasiče, policii popř. jiný místně kompetentní orgán.
-

7 ZACHÁZENÍ A SKLADOVÁNÍ

- 7.1 **Zacházení:**
- 7.1.1 Používejte osobní ochranné pomůcky. Zamezte styku s kyselinami, nebezpečí uvolnění toxického plynu! Zamezte styku s očima, potřísnění oděvu. Používejte osobní ochranné pomůcky. Zamezte úniku přípravku do životního prostředí. Zajistěte dostatečnou ventilaci prostoru. Nádobu otevírejte obezřetně a manipulujte s ní opatrně. Po použití umyjte ruce vodou a mýdlem.
- 7.1.2 Opatření na ochranu životního prostředí: Při obvyklém použití odpadá
- 7.1.3 Specifické požadavky vč. zakázaných nebo doporučených postupů při nakládání s přípravkem:
Odpadá.
- 7.1.4 Ochrana před požárem nebo výbuchem: Odpadá.
Dodržujte běžná bezpečnostní opatření pro zacházení s chemickými přípravky.
- 7.2 **Skladování:**
Skladujte v originálním balení v temných, chladných (0°C/+25°C), suchých a dobře větraných prostorech. Doba expirace: viz údaj na originálním obalu.
Chránit před světlem. Neskladovat společně s potravinami, pitnou vodou a veterinárními premixy.
Třída skladování: 11
- 7.3 **Specifické/specifická použití:**
Odpadá.
-

8 OMEZOVÁNÍ EXPOZICE / OSOBNÍ OCHRANNÉ PROSTŘEDKY

- 8.1 **Limitní hodnoty expozice:**
Přípravek neobsahuje látky, pro něž jsou stanoveny podle nařízení vlády č. 178/2001 Sb., v platném znění, koncentrační limity v pracovním ovzduší:
- | | |
|-------------------------------------|----------------|
| Chemický název: | (plynný chlór) |
| Číslo CAS: | (7782-50-5) |
| Hodnota NPK-P (mg/m ³): | (3) |
| Hodnota PEL (mg/m ³): | (1.5) |

Při použití, ke kterému je přípravek určen, nedochází k překročení limitních hodnot výskytu nebezpečných

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Strana 4/7

Datum revize: -

Číslo revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Verze č.: 1

látek předepsaných pro běžná pracoviště.

Doporučené postupy monitoringu (vyhl. č. 432/2003 Sb., v platném znění): Odpadá

8.2 Omezování expozice:

Dbejte obvyklých opatření na ochranu zdraví popř. používejte osobní ochranné pomůcky dle charakteru vykonávané práce. Zajistěte dobrou ventilaci pracovních prostorů.

8.2.1. Omezování expozice pracovníků

- a) Ochrana dýchacích cest (EN 143,141): Při zvýšené prašivosti nebo překročení expozičních limitů pro pracovní prostředí použít ochrannou masku (kombinovaný filtr DIN 3181-B2-P3- identifikační barva zeleno-šedá nebo kombin. filtr DIN 3181-A2-P3 barevné kódování hnědo-bílá). Při doporučeném používání přípravku není zapotřebí.
- b) Ochrana rukou (EN 374): 1-4 hodiny: používejte vhodné ochranné rukavice z nitrilové nebo butylové gumy (ochranná kategorie III viz. norma EN 374) s ohledem na propustnost, životnost a specifické podmínky na pracovišti.
- c) Ochrana očí (EN 166): Zamezit styku s očima. Používejte ochranné brýle těsně přiléhající k obličejí.
- d) Ochrana kůže (EN 476): Vhodný pracovní oděv a obuv (dle charakteru vykonávané práce).

Další údaje:

Při práci nejezte, nepijte a nekuřte. Po práci si umýt ruce teplou vodou a mýdlem a ošetřete vhodným reparačním krémem.

- 8.2.2 Omezování expozice životního prostředí: Použijte v souladu s návodem k použití vč. doporučeného dávkování a pomůcek.

9 FYZIKÁLNÍ A CHEMICKÉ VLASTNOSTI**9.1 Obecné informace:**

Skupenství (při 20 °C): pevné (tablety)
Barva: bílá
Zápach / vůně: po chlóru

9.2 Informace důležité z hlediska ochrany zdraví, bezpečnosti a životního prostředí:

Hodnota pH (při °C): 6.5-7.5 (1%) (20 °C)
Teplota tání / rozmezí teplot (°C): nestanoveno
Bod varu / rozmezí teplot (°C): není k dispozici
Bod vzplanutí(°C): >100°C (Abel-Pensky-Martens) EN ISO2719
Hořlavost: není hořlavý
Samozápalnost: přípravek není samozápalný
Výbušné vlastnosti: přípravek sám není výbušný
-horní mez (obj.%): nestanovena
-dolní mez (obj.%.): nestanovena
Oxidační vlastnosti:
Tenze par (při °C): nestanovena
Relativní hustota (při °C): 0.75-0.85 g/cm³ (20 °C)
Rozpustnost (při °C) -ve vodě: snadno mísitelný s vodou
-tucích (specif.oleje):
Rozdělovací koeficient n-oktanol/voda: není k dispozici
Viskozita: dynamická: - mPa.s
Hustota par: není k dispozici
Rychlost odpařování: není k dispozici

9.3 Další informace:

Nejsou k dispozici.

10 STÁLOST A REAKTIVITA

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Datum revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Strana 5/7

Číslo revize: -

Verze č.: 1

10.1 Podmínky, kterým je třeba zabránit:

Při použití v souladu s jeho určením je přípravek stabilní, nedochází k rozkladu.

Extrémně reaguje s kyselinami.

Slabě reaktivní s organickými materiály.

Nesměšujte s jinými chemickými přípravky.

10.2 Materiály, kterých je třeba se vyvarovat:

Kyseliny.

10.3 Nebezpečné produkty rozkladu:

Plynný chlór.

11 TOXIKOLOGICKÉ INFORMACE

Při přiměřeném zacházení a při použití, ke kterému je přípravek určen, nám nejsou známy žádné zdraví škodlivé účinky. Relevantní toxikologické údaje nejsou k dispozici.

Toxické komponenty přípravku: složky přípravku nejsou klasifikovány jako karcinogeny ani mutageny ani teratogeny z hlediska jejich účinku na člověka. Nemají subchronický ani chronický účinek.

Dichlorisokyanurát sodný (CAS 51580-86-0):

LD50, orálně potkan (mg/kg)

1420

LD50, orálně, člověk (mg/kg)

3750

LD50, dermálně, králík (mg/kg)

nenalezena

LD50, inhalačně, potkan (mg/m³)

nenalezena

Potencionální akutní účinky na zdraví:

Při nadýchání: Dráždí dýchací orgány. Zdraví škodlivý při vdechování.

Při styku s očima: Dráždí oči, možné poškození očí.

Při styku s kůží: Nejsou známy.

Při požití: Zdraví škodlivý při požití.

Karcinogenita, mutagenita, reprodukční toxicita: Nejsou známy žádné nepříznivé účinky.

12 EKOLOGICKÉ INFORMACE**12.1 Ekotoxicita:**

R50/53 Vysoce toxický pro vodní organismy, může vyvolat dlouhodobé nepříznivé účinky ve vodním prostředí.

Na základě surovin obsažených v přípravku a nebo strukturálně srovnatelných látek se předpokládají následující ekologické údaje:

IC50, 72 hod., řasy:

(mg.kg⁻¹)

mg přípravku / l

Nestanoveno.

Nestanoveno.

12.2 Mobilita: údaj není k dispozici**12.3 Perzistence a rozložitelnost:**

Anorganický charakter přípravku, obsahuje nosič aktivního chlóru. Nutno monitorovat vypouštění přípravku do odpadních vod a zamezit překročení limitních hodnot pro odpadní vody. Nepodléhá požadavkům nařízení č. 648/2004/ES o detergentech. Vyhovuje požadavkům metodiky 301 OECD (snadno rozložitelný)

12.4 Bioakumulační potenciál: údaj není k dispozici**12.5 Výsledky posouzení PBT:** údaj není k dispozici**12.6 Jiné nepříznivé účinky:** údaj není k dispozici

Další údaje:

Všeobecně - Při odvádění kyselých nebo zásaditých přípravků do čistírny odpadních vod je třeba dbát na to, aby voda nepřekračovala rozmezí pH 6 – 10, což by mohlo způsobit poruchy v odpadních kanálech a biologických čistících zařízeních. Nadřazeně platí místní předpisy.

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Datum revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Strana 6/7

Číslo revize: -

Verze č.: 1

13 POKYNY PRO ODSTRAŇOVÁNÍ

Přípravek spotřebujte pokud možno v souladu s jeho určením.

Postupujte podle zákona o odpadech a podle prováděcích předpisů o zneškodňování odpadů na zajištěné skládce pro tyto odpady nebo ve spalovacím zařízení pro odpady, které bylo pro tento účel schváleno.

Obaly je třeba dokonale vyprázdnit. Po odpovídajícím vyčištění mohou být recyklovány.

Informaci o firmách zabezpečujících odstranění nespotřebovaných částí přípravku obdržíte u místně příslušného pověřeného správního úřadu. Zatřídění odpadu do příslušné kategorie/kódu je vždy specificky vázáno na příslušnou oblast používání přípravku, kde odpad vzniká. V případě potřeby se zatříděním nás kontaktujte (tel.: 543 518 250).

Návrh zařazení odpadu:

Podskupina 16 03 Vadné šarže a nepoužité výrobky – odpad 16 03 05* Organické odpady obsahující nebezpečné látky

Znečištěný obalový odpad: 15 01 10* Obaly obsahující zbytky nebezpečných látek nebo obaly těmito látkami znečištěné.

EWC: 20 01 29*

14 INFORMACE PRO PŘEPRAVU

Přípravek je zbožím považovaným za nebezpečné z hlediska přepravy.

(V případě letecké přepravy, pokud není zakázána, dbejte speciálních pokynů pro tento druh přepravy zboží.)

Mezinárodní předpisy pro přepravu:

Předpis	Číslice UN	Pojmenování a popis	Třída	Obalová skupina	Bezpečnostní značka
ADR / RID	UN3077	LÁTKA OHROŽUJÍCÍ ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ, TUHÁ, J.N. (dichlorisokyanurát sodný, dihydrát)	9	III	9
ADN	UN3077	LÁTKA OHROŽUJÍCÍ ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ, TUHÁ, J.N. (dichlorisokyanurát sodný, dihydrát)	9	III	9
IMDG	UN3077	ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (Triclosene sodium, dihydrate)	9	III	9
IAO / IATA	-	-	-	-	-

Další údaje: neuvedeny

15 INFORMACE O PŘEDPÍSECH

Klasifikace a označování přípravku:

Přípravek je klasifikován nebezpečný podle směrnice č. 1999/45/ES, ve znění pozdějších předpisů a na obalu/etiketě je třeba jej specificky označovat. Výstražný symbol a písmenné značení odpovídající klasifikaci přípravku (grafické, písmenné a slovní vyjádření):

Xn



zdraví škodlivý

N



nebezpečný pro životní prostředí

Obsahuje: dichlorisokyanurát sodný, dihydrát

R-věty: R22 Zdraví škodlivý při požití.

R31 Uvolňuje toxický plyn při styku s kyselinami.

R36/37 Dráždí oči a dýchací orgány.

R50/53 Vysoce toxický pro vodní organismy, může vyvolat dlouhodobé nepříznivé účinky ve vodním prostředí.

S-věty: S2 Uchovávejte mimo dosah dětí.

S7/8 Uchovávejte obal těsně uzavřený a suchý.

BEZPEČNOSTNÍ LIST

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 (REACH), ve znění pozdějších předpisů

Datum vydání: 30.10.2008 / evidenční č. BL: 104366CZ

Strana 7/7

Datum revize: -

Číslo revize: -

Název výrobku: MEDICARINE

Verze č.: 1

S21 Nekuřte při používání.
S22 Nevdechujte prach.
S26 Při zasažení očí okamžitě důkladně vypláchněte vodou a vyhledejte lékařskou pomoc.
S60 Tento materiál a jeho obal musí být zneškodněny jako nebezpečný odpad.

16 DALŠÍ INFORMACE

Přípravek je určen pro profesionální použití.

Bezpečnostní list obsahuje údaje potřebné pro zajištění bezpečnosti a ochrany zdraví při práci a ochrany životního prostředí. Uvedené údaje odpovídají současnému stavu vědomostí a zkušeností a jsou v souladu s platnými právními předpisy. Nemohou být považovány za záruku vhodnosti a použitelnosti výrobku pro konkrétní aplikaci.

WGK (SRN): 2 (Appendix 4)

Používejte biocidní přípravky bezpečně. Před použitím čtěte přiložené pokyny.

Plné znění R-vět uvedených v bodě 2 a 3:

R22 Zdraví škodlivý při požití.

R31 Uvolňuje toxický plyn při styku s kyselinami.

R36/37 Dráždí oči a dýchací orgány.

R50/53 Vysoce toxický pro vodní organismy, může vyvolat dlouhodobé nepříznivé účinky ve vodním prostředí.

Datum vydání:	30.10.2008
Evidenční číslo bezpečnostního listu:	č. 104366CZ
Datum / číslo revize:	- / č. -
Verze č.:	1
Podklad:	SDS 104366E/ 15.10.2007
Vydal:	Ecolab Regulatory Department Europe

Změny oproti předchozímu vydání bezpečnostního listu:

Změna formy bezpečnostního listu podle požadavků přílohy 2, čl. 31 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006.

Označení změn: symbol „ | “ na levé straně textu/dokumentu.
